



Úřad městského obvodu Plzeň 9 – Malesice  
Chotíkovská 72/14  
318 00 Plzeň-Malesice  
Telefon: 378 036 880  
E-mail: [postaumo9@plzen.eu](mailto:postaumo9@plzen.eu)  
Datová schránka (ID): 6xib4ax

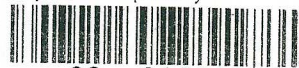
Městský obvod **Plzeň 9 Malesice**

UMO Plzeň 9

Doručeno 03.05.2021

C.j.: UMO9/0656/2021

listy 1 přílohy



pz09es21501739

CES/2021/

## Smlouva o poskytnutí individuální dotace

podle § 10a a násl. zákona č. 250/2000Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů a v souladu se zákonem č. 128/2000 Sb., o obcích, vše v platném znění.

### I. Smluvní strany

**Statutární město Plzeň, Městský obvod Plzeň 9 – Malesice**, zastoupený Bc. Alešem Tolarem, starostou MO Plzeň 9  
Sídlo: Chotíkovská 72/14, Plzeň 9 – Malesice  
IČ: 00075370  
(dále jen poskytovatel)

a

**Myslivecký spolek Malesice**, zastoupený předsedou MVDr. Rudolfem Kristlem  
Sídlo: Borovicová 139/1, 318 00 Plzeň 9 – Malesice  
IČ: 26631288  
(dále jen příjemce)

uzavírají na základě Usnesení Zastupitelstva Městského obvodu Plzeň 9 – Malesice č. 10/2021 ze dne 12.4.2021 smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu MO Plzeň 9.

### II. Základní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že pro právní vztah založený touto smlouvou jsou stejně jako ustanovení této smlouvy právně závazná i Pravidla pro udělení dotací občanským spolkům, které jsou přílohou této smlouvy.

### III. Předmět smlouvy

1. Poskytovatel poskytne příjemci dotaci v celkové výši 35.000,- Kč (slovy třicetpěttisíc korun), kterou příjemce za podmínek stanovených touto smlouvou přijímá.
2. Dotace je určena na zmírnění úbytků a zachování stávajících stavů drobné zvěře (zajíc, bažant) v roce 2021, na nákup krmení pro zvěř a obnovu biopolí. Finanční příspěvek bude zaslán na účet příjemce č. 21111111111111111111 jený u Poštovní spořitelny a.s.
3. Finanční příspěvek však již není možné poskytnout po 15. prosinci 2021.
4. **Do nákladů podle této smlouvy nelze zahrnout náklady na reprezentaci, na nápoje a potraviny, dále osobní a sociální náklady (tj. mzdové náklady a související sociální zabezpečení a zdravotní pojištění a ostatní sociální náklady) a též náklady za bankovní služby, cestovné a jízdné.**
5. Příjemce je povinen realizovat činnost v souladu s předloženou žádostí v období od ledna do konce prosince 2021.

### IV. Podmínky čerpání dotace

1. Příjemce se zavazuje řídit se při použití a vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou, podmínkami uvedenými v Pravidlech pro udělení dotací, právními předpisy a používat dotaci výhradně k účelům podle čl. III. odst. 2 této smlouvy.
2. Nesplnění podmínek uvedených v tomto článku je považováno za porušení závažné povinnosti ve smyslu ustanovení § 22 odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, v platném znění. Odvod za toto porušení rozpočtové kázně se stanoví ve výši, v jaké byla rozpočtová kázeň porušena, a to za každý jednotlivý případ.

3. Příjemce použije dotaci na úhradu nákladů na zmírnění úbytků a zachování stávajících stavů drobné zvěře (zajíc, bažant) v k.ú. Malesice a Dolní Vlkyš, které vznikly v roce 2021, na nákup krmení pro zvěř a obnovu biopólí.
4. Změnu podmínek čerpání dotace lze provádět pouze na základě dodatku ke smlouvě, o který příjemce písemně, včetně odůvodnění, požádá poskytovatele.
5. Uznatelnými výdaji jsou takové, které splňují všechny uvedené podmínky:
  - a) jsou vynaloženy v souladu s účelovým určením dle čl. III. a čl. IV. této smlouvy a ostatními podmínkami této smlouvy,
  - b) vznikly a byly příjemcem uhrazeny v období realizace projektu, tj. v období od 1.1.2021 do 15.12.2021.

#### **V. Platební podmínky**

1. Strany se dohodly, že poskytovatel poskytne do 30 dní od podpisu smlouvy na účet příjemce dotaci dle čl. III. odst. 1 této smlouvy.
2. Výplata může být pozastavena či nevyplacena, pokud při veřejnosprávní kontrole bude zjištěno porušení rozpočtové kázně nebo budou zjištěny pohledávky vůči městu nebo jeho příspěvkovým organizacím.

#### **VI. Vyúčtování dotace**

1. Příjemce je povinen zpracovat závěrečnou zprávu v tištěné podobě podepsanou statutárním zástupcem, kterou je povinen odevzdat na Úřad městského obvodu Plzeň 9 –Malesice, Chotíkovská 72/14, 31800 Plzeň, nejpozději do 16.12.2021. K závěrečné zprávě je nutné přiložit sestavu analytické evidence dokladů prokazující čerpání dotace (vygenerovaná sestava z účetního programu), originální doklady o nákupu zboží a služeb - dále jen „kompletní vyúčtování“ a 1x sestavu kompletního vyúčtování v kopii.

#### **VII. Vrácení dotace**

1. Příjemce je povinen dotaci nebo její část vrátit v těchto případech:
  - a) dotace, nebo její část nebyla ze strany příjemce čerpána do 15.12.2021,
  - b) na základě rozhodnutí Evropské komise dle čl. VIII, odst. 3 této smlouvy.
2. V případě nečerpání dotace nebo její části dle čl. VII. odst. 1. písm. a) je příjemce povinen nevyčerpané finanční prostředky vrátit bezprostředně po zjištění této skutečnosti na účet poskytovatele č. 4856090267/0100 vedený u Komerční banky a.s. nejpozději však do termínu uvedeného v čl. VI. a to i bez předchozí výzvy.
3. Rozhodným okamžikem vrácení nevyčerpaných finančních prostředků dotace zpět poskytovateli je den jejich připsání na účet poskytovatele.

#### **VIII. Další ustanovení**

1. Příjemce bere na vědomí informační povinnost poskytovatele vůči veřejnosti a souhlasí se zveřejněním této smlouvy v síti Internet, případně též jiným místně obvyklým způsobem.
2. Příjemce prohlašuje, že nemá vůči městu, jeho organizačním složkám a jeho příspěvkovým organizacím žádné nesplacené závazky po lhůtě splatnosti a že není s městem nebo jeho příspěvkovými organizacemi v soudním sporu – vyjma soudních sporů za zrušení správních rozhodnutí, vydaných v přenesené působnosti.
3. Smluvní strany shodně konstatují, že touto smlouvou dle jejich právního názoru není poskytována veřejná podpora ve smyslu čl. 107 a násl. Smlouvy o fungování Evropské unie. Příjemce bere na vědomí, že jediným orgánem oprávněným rozhodovat ve věcech veřejných podpor je Evropská komise. Příjemce bere na vědomí, že pokud Evropská komise případně zaujme v otázce existence veřejné podpory v této smlouvě odchylné stanovisko, tj. rozhodne, že tato smlouva obsahuje prvek veřejné podpory a tato veřejná podpora není slučitelná s pravidly trhu EU, je dle příslušných předpisů EU příjemce povinen vrátit získanou veřejnou podporu poskytovateli. Příjemce prohlašuje, že byl s touto okolností seznámen a je s ní srozuměn.

#### **IX Ukončení smlouvy**

1. Poskytovatel může z rozhodnutí zastupitelstva odstoupit od smlouvy v případě, kdy bude zjištěna protiprávní propagace činnosti příjemce nebo propagace jeho činnosti nerespektováním vlastnických práv

- jiných osob či místně uznávaných pravidel slušnosti. V takovém případě vrátí příjemce již poskytnuté finanční plnění z této smlouvy do 30 dnů od doručení usnesení zastupitelstva o odstoupení od smlouvy.
2. Pokud u příjemce dotace dojde k přeměně jeho právní formy anebo k jeho zrušení dle zákona č. 89/2012 Sb., Občanský zákoník či k jiným změnám souvisejícím s poskytnutím dotace je příjemce povinen o této skutečnosti informovat poskytovatele do 15 dnů.

#### X. Závěrečná ustanovení

1. Změny nebo doplnění této smlouvy je možné provádět pouze písemnými, oběma smluvními stranami podepsanými dodatky.
2. Tato smlouva se vyhotovuje v počtu dvou výtisků, z nichž jeden obdrží poskytovatel a jeden příjemce.
3. Smluvní strany shodně prohlašují, že s obsahem této smlouvy jsou srozuměny. Obě smluvní strany dále konstatují, že smlouvu uzavírají na základě své pravé a svobodné vůle, prostě jakékoli tísně či nátlaku. Strany považují tuto smlouvu a jí sjednané podmínky za oboustranně výhodné.
4. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu té smluvní strany, která ji podepíše později.

V Plzni dne: - 3 -05- 2021

V Plzni dne: - 3 -05- 2021

Bc. Aleš Tolar  
starosta MO Plzeň-9 – Malesice

.....  
poskytovatel

MVDr. Rudolf Kristl  
předseda Mysliveckého spolku Malesice  
**Myslivecký spolek Malesice**  
Borovicová 139/1, Malesice  
318 00 Plzeň.....  
IČ: 266 31 288 příjemce

